

## DECLARACIONES PREVENTIVAS

Peligroso para personas y animales domésticos

**PRECAUCIÓN: Es perjudicial la ingestión,** inhalación o absorción a través de la piel de este producto. Evite el contacto con la piel, los ojos o la ropa. Evite respirar el polvo. Manténgalo alejado de los niños, animales domésticos y mascotas. Todos aquellos que manipulen el producto (incluidos quienes lo apliquen) deben usar camisas de mangas largas, pantalones largos, zapatos con calcetines y guantes impermeables. Toda persona que recoja animales muertos o cebos sin utilizar después de la aplicación de este producto debe usar guantes impermeables.

**Requisitos de Seguridad para el Usuario:** Siga las instrucciones del fabricante para limpiar y mantener el equipo de protección personal (EPP). En caso de no haber instrucciones para las prendas lavables, utilice detergente y agua caliente. Mantenga y lave el EPP por separado de la ropa para lavar. Quítese el EPP inmediatamente después de manipular este producto. Lave la parte exterior de los guantes antes de quitárselos. Tan pronto como pueda, lávese las manos minuciosamente después de la aplicación de los cebos y antes de comer, beber, mascar goma, usar tabaco o usar el baño, y póngase ropa limpia.

### PRIMEROS AUXILIOS

Tenga esta etiqueta a mano cuando le aconsejen un tratamiento.

**En caso de ingestión:** Comuníquese con un centro de control de intoxicaciones o un médico de manera inmediata para que le aconsejen un tratamiento. Si la persona puede tragar, haga que beba un vaso de agua. No induzca el vómito a menos que se lo indique el centro de control de envenenamiento o el médico.

**En caso de que entre en contacto con los ojos:** Mantenga abierto el ojo y enjuague lenta y suavemente con agua durante 15 a 20 minutos. Quítese las lentes de contacto, en caso de usarlos, después de los primeros cinco minutos y luego continúe enjuagando. Llame a un centro de control de intoxicaciones o a un médico de manera inmediata para que le aconsejen un tratamiento.

**Si entra en contacto con la piel o la ropa:** Quítese la ropa contaminada. Enjuague la piel con abundante agua fría durante 15 a 20 minutos. Llame a un centro de control de intoxicaciones o a un médico de manera inmediata para que le aconsejen un tratamiento. **En caso de inhalación:** Traslade a la persona a un lugar con aire fresco. Si la persona no respira, llame a una ambulancia, luego déle respiración artificial, preferentemente de boca a boca, en caso de que sea posible. Llame a un centro de control de intoxicaciones o a un médico de manera inmediata para que le aconsejen un tratamiento.

**TRATAMIENTO POR ENVENENAMIENTO DE MASCOTAS:** Si el animal come algún cebo, llame al veterinario de inmediato.

**OBSERVACIÓN PARA EL MÉDICO O VETERINARIO:** Este producto contiene clorofacinona, un anticoagulante. En caso de ingestión, este material puede reducir la capacidad de coagulación de la sangre y provocar hemorragias. En el caso de que humanos o animales ingieran cebos o muestren síntomas evidentes de envenenamiento (hemorragias o tiempos prolongados de protrombina), suminístreles Vitamina K<sub>1</sub> por vía intramuscular.

**PELIGROS AMBIENTALES:** Este producto es extremadamente tóxico para mamíferos y aves. Los perros, gatos y otros mamíferos y aves depredadores o carroñeros pueden sufrir envenenamiento si se alimentan de animales que hayan comido el cebo. No lo aplique directamente al agua o en áreas donde haya agua superficial, ni en zonas intermareales que estén debajo de la marca de agua máxima promedio. No contamine el agua cuando se deshaga del agua con el cual lavó o enjuagó el equipo.

## ALMACENAMIENTO Y ELIMINACIÓN

No contamine el agua, la comida ni el forraje mediante el almacenamiento o la eliminación.

**Almacenamiento del Pesticida:** Guárdelo en el envase original, en un lugar fresco y seco fuera del alcance de los niños y las mascotas.

**Eliminación del Pesticida:** Los desechos que se producen por el uso de este producto se pueden eliminar en el lugar o en una bandeja aprobada para la eliminación de desechos.

**Manipulación del Envase:** Envase no recargable. No vuelva a utilizarlo ni a recargarlo.

Vacíe por completo el envase; después, cuando esté vacío, deséchelo en la basura o en una instalación aprobada para la eliminación de desechos.

**GARANTÍA:** En la medida dispuesta por las leyes pertinentes, el vendedor no emite garantía, expresa ni implícita, sobre el uso de este producto que no sea la indicada en la etiqueta. El comprador asume todos los riesgos de uso y manipulación del producto cuando dicho uso o manipulación sean contrarios a las instrucciones de la etiqueta.

EPA Reg. No. 7173-151

EPA Est. No. 7173-WI-1



# PASTILLAS

CEBO PARA TODO TIPO DE CLIMAS,  
PARA ÁREAS SECAS O HÚMEDAS

PARA USO EN INTERIORES Y EXTERIORES

MATA RATONES DOMÉSTICOS,  
RATAS NORWAY Y RATAS DE TEJADO

Ingrediente activo: chlorofacinone . . . . . 0.005%  
Ingredientes inertes . . . . . 99.995%  
Total . . . . . 100.000%

MANTENGA ALEJADO DE LOS NIÑOS  
PRECAUCIÓN:

Para ver precauciones adicionales consulte el panel lateral

LIPHATECH®

Liphatech, Inc.  
3600 W. Elm Street  
Milwaukee, WI 53209  
(800) 351-1476

## INSTRUCCIONES DE USO

Usar este producto sin respetar las indicaciones de su etiqueta es una violación a la ley federal. **LEA ESTA ETIQUETA,** siga todas las instrucciones y tome todas las precauciones. Este producto solo se debe usar en los lugares, contra las plagas y con los métodos de aplicación mencionados en esta etiqueta.

**IMPORTANTE:** No exponga a niños, mascotas u otros animales a raticidas. Para ayudar a prevenir accidentes:

1. Cuando no use el producto, guárdelo en un lugar que esté fuera del alcance de niños y mascotas.

2. Ponga el cebo en lugares que estén fuera del alcance de niños, mascotas, animales domésticos o animales salvajes que no sean el objetivo del cebo, o en un recipiente para cebo que no pueda alterarse. Estos recipientes deben ser resistentes a las agresiones de perros y niños de hasta seis años de edad, y deben usarse de manera tal que dichos niños no puedan alcanzar los compartimentos de cebo y tomen contacto con él. Si hay probabilidades de que el cebo sea sacudido en los recipientes al levantarlos, las unidades deben ser cerradas o inmovilizadas de alguna forma. Se necesitan recipientes aún más fuertes en zonas accesibles a animales con pezuñas, mapaches, osos u otros animales potencialmente destructivos, o en áreas propensas al vandalismo.

3. Deshágase del envase del producto y del cebo sin usar, estropeado o sin consumir según se indica en esta etiqueta.

**Nota:** El uso de recipientes para cebo son solamente para uso en exteriores y sobre el suelo. Deben usarse recipientes para cebo resistentes si hay niños, mascotas, mamíferos que no sean el objetivo del producto o aves que pudieran tener acceso al cebo.

**RESTRICCIONES DE USO:** Este producto puede usarse sólo para controlar ratas de Noruega, ratas de tejado y ratones domésticos en y dentro de un perímetro de 100 pies de estructuras erigidas por el hombre y construidas de manera tal que sean vulnerables a invasiones de roedores comensales, o bien, para rodear o atacar plagas de roedores. Entre dichas estructuras se encuentran las casas y otras residencias permanentes o temporales, centros procesadores de alimentos, edificios industriales y comerciales, recipientes de basura, edificios agrícolas y públicos, vehículos de transporte (buques, trenes, aeronaves), muelles y edificios portuarios o terminales, así como estructuras relacionadas alrededor de estos lugares y asociadas con ellos. Se prohíbe colocar cebos y cercas en perímetros que estén a más de 100 pies de una estructura, según se define arriba. No venda este producto en envases individuales con menos de 4 libras de cebo. No lo coloque cerca o dentro de las aberturas de conductos de ventilación. No contamine el agua, la comida, el alimento para animales o los equipos de manejo de la alimentación, o la leche o los equipos para manipular carne. No lo aplique directamente a alimentos o forrajes. No esparza el cebo.

**Selección de áreas de tratamiento:** Determine las áreas en las que es más probable que las ratas o ratones encuentren y consuman el cebo. Por lo general, es a lo largo de las paredes, junto a aberturas roídas, dentro o al lado de madrigueras, en rincones y lugares ocultos, entre pisos o paredes, o en lugares donde se hayan visto ratas o ratones, o bien, señales de ellos. Quite todo otro tipo de comida según sea posible.

### INSTRUCCIONES DE APLICACIÓN:

**Ratones:** Aplique de 1/4 a 1/2 onza por lugar, por lo general, separadas por 8 a 12 pies una de otra. Es probable que necesite hasta 2 onzas en ciertos lugares con actividad excesiva de ratones. Mantenga un suministro constante de cebo fresco durante 15 días hasta que cesen señales de actividad de ratas.

**Ratas:** Aplique de 4 a 16 onzas por lugar, por lo general separadas de 15 a 30 pies una de otra. Mantenga un suministro constante de cebo fresco durante 10 días hasta que cesen las señales de actividad de ratas. Este producto puede aplicarse en madrigueras habitadas para controlar las ratas de Noruega y ratas de tejado dentro o más allá de un perímetro de 100 pies de edificios y estructuras construidas por el hombre, siempre que se haya confirmado la plaga de estos roedores. El cebo debe colocarse a no menos de seis pulgadas de las madrigueras activas de ratas de Noruega o de tejado. Debido a que las plagas de ratas de Noruega o ratas de tejado pueden ocurrir en áreas alejadas, a más de 100 pies de edificios y estructuras construidas por el hombre, si los roedores tienen gran cantidad de alimento y refugio, es necesario eliminar restos de alimentos, basura, objetos en desuso y residuos. No esparza el cebo. Seguimiento: Reemplace inmediatamente el cebo contaminado o estropeado. Con guantes impermeables, recoja y deseché todos los animales muertos y restos de cebo visibles, así como los cebos que hayan quedado al alcance de animales que no son el objetivo del producto. Para reducir la probabilidad de reinfestaciones, restrinja las fuentes de alimento, agua y refugio a los roedores tanto como sea posible. Si se produce una reinfestación, repita el tratamiento. En caso de que la plaga sea continua, coloque recipientes permanentes con cebo y vuelva a llenarlos cuando sea necesario.

(071612)